

Instituto Nacional de Bosques

—INAB—



Informe de pertenencia sociolingüística



Guatemala, noviembre 2025

Índice Contenido

1. Introducción.....	1
2. Objetivo.....	2
2.1 Objetivos específicos.....	2
3. Base legal	2
4. Reporte de población atendida durante del mes de noviembre de 2025	3

Índice de Tabla

Tabla 1. Reporte de actividades institucionales realizadas y su vinculación con la procedencia, comunidad sociolingüística y de género.....	4
---	---

1. Introducción

El Instituto Nacional de Bosques -INAB- es el órgano de dirección y autoridad competente del sector Público Agrícola, en materia forestal. Tiene por misión, ejecutar y promover los instrumentos de política forestal nacional, facilitando el acceso a los servicios forestales que presta la institución a los actores del sector forestal, mediante el diseño e impulso de programas, estrategias y acciones que generen un noviembrer desarrollo económico, ambiental y social del país. Creado en el año de 1996 por el Decreto 101-96 Ley Forestal; con fundamento en los artículos 64, 97, 119 incisos a) y c), 126, 128 y 171 inciso a), todos de la Constitución Política de la República de Guatemala; declara de urgencia nacional y de interés social la reforestación y la conservación de los bosques del país, a través del desarrollo forestal y su manejo sostenible, mediante el cumplimiento de sus objetivos.

La planificación institucional del INAB para el ejercicio 2025 está enmarcado dentro de la Política General de Gobierno 2024-2028 aprobada mediante el Acuerdo Gubernativo No. 41-2024 que entre sus objetivos estratégicos se encuentra el numeral 3.3 “Fundar los cimientos del desarrollo sostenible”, entre otros, y para este cometido, establece los ejes estratégicos que orientan la planificación y asignación de recursos para llevar a cabo los planes, programas, proyectos e intervenciones para el logro de los resultados para el desarrollo de la Nación, especialmente los ejes estratégicos: Cuidado de la Naturaleza, Desarrollo Social y Hacia una función Pública Legítima y Eficaz; basados en los principios de equidad, pluralidad, una economía humanista, el respeto de la naturaleza, la territorialización del desarrollo y la restauración de los derechos de las poblaciones históricamente vulneradas.

En ese sentido el INAB ha considerado en la planificación de sus operaciones, temas estratégicos para el desarrollo forestal que contribuyen a reducir la vulnerabilidad de la población, la inclusión de la población con pertinencia cultural de pueblos indígenas y de género, en coordinación con otras entidades del Estado, gobiernos municipales, asociaciones civiles y comunitarias, gremiales, Red de Autoridades Indígenas, Red de beneficiarios del PINPEP, grupos de silvicultores y la academia, así como lngs y la cooperación internacional. Es importante destacar que el INAB, para 2025 contempló el fortalecimiento de las colaboraciones que ha venido realizando, así como la ampliación de sus alianzas estratégicas con diferentes actores del sector forestal.

El presente informe plasma el servicio brindado con pertenencia sociolingüística para el mes de noviembre de 2025.

2. Objetivo

Promover la transparencia en cuanto a la divulgación de las acciones institucionales relacionadas al desarrollo forestal del país, a través del fomento al manejo sostenible y restauración de los bosques y tierras forestales, el fortalecimiento de la gobernanza forestal y la vinculación de la población con el bosque, la industria y el mercado.

2.1 Objetivos específicos

Dar cumplimiento a la Ley de Acceso a la Información Pública, Decreto Número 57–2008 del Congreso de la República de Guatemala, sobre las acciones priorizadas que brinda la institución.

Presentar la información desagregada por género, pueblo de pertenencia y comunidad lingüística, atendiendo el artículo 10, numeral 28 de la Ley de Acceso a la Información Pública basados en los instrumentos institucionales.

3. Base legal

3.1 Constitución Política de la República de Guatemala:

El Capítulo II de la Constitución Política de la República, relacionado con los derechos sociales, en su sección décima, referente al régimen económico y social se puede leer el artículo 126, el cual hace referencia a la reforestación, estableciendo que “Se declara de urgencia nacional y de interés social, la reforestación del país y la conservación de los bosques.

3.2 Ley Forestal:

La Ley Forestal (Decreto Legislativo 101-96) constituye el principal marco normativo del accionar del INAB; y tiene como objetivos:

3.4 Ley de Incentivos Forestales para Poseedores de Pequeñas Extensiones de Tierra de Vocación Forestal o Agroforestal -PINPEP- (Decreto Legislativo 51-2010)

3.5 Ley de Fomento al Establecimiento, Recuperación, Restauración, Manejo, Producción y Protección de Bosques en Guatemala -PROBOSQUE- (Decreto LEGISLATIVO No. 2-2015)

3.7 Decreto 101-97, Ley Orgánica del Presupuesto y su Reglamento:

La Ley Orgánica del Presupuesto contempla regulaciones relacionadas con la planificación operativa institucional, en el Artículo 8. Vinculación Plan - Presupuesto.

Establece que: “Los presupuestos públicos son la expresión anual de los planes del Estado, elaborados en el marco de la estrategia de desarrollo económico y social, en aquellos aspectos que exigen por parte del sector público, captar y asignar los recursos conducentes para su normal funcionamiento y para el cumplimiento de los programas y proyectos de inversión, a fin de alcanzar las metas y objetivos sectoriales, regionales e institucionales. El Organismo Ejecutivo, por intermedio del Ministerio de Finanzas Públicas, consolidará los presupuestos institucionales y elaborará el presupuesto y las cuentas agregadas del sector público. Además, formulará el presupuesto multianual.

En el artículo 17 Bis. Acceso A La Información De La Gestión Presupuestaria Por Resultados, establece que “Las entidades del sector público, para fines de consolidación de cuentas, pondrán a disposición del Ministerio de Finanzas Públicas, por cualquier medio electrónico, la información referente a la ejecución física y financiera registrada en el Sistema de Contabilidad Integrada (SICOIN).

3.8 Ley de Acceso a la Información Pública

Con el propósito de velar por el derecho de toda persona a solicitar gratuitamente la información generada, administrada o en posesión de la Institución, el Instituto Nacional de Bosques cumple con lo estipulado en la ley con la obligación de entregar cualquier información sin que la persona necesite acreditar interés alguno ni justificar su uso.

De esa cuenta y con el propósito de hacer transparente la gestión institucional y promover la gobernanza del sector forestal, se hace de vital importancia la publicación y cumplimiento a la Ley de Acceso a la Información Pública.

4. Reporte de población atendida durante del mes de noviembre de 2025

Entre las diversas actividades que se realizaron a nivel nacional durante el mes de noviembre del año 2025, en la tabla 1 se detalla la información de la población atendida con pertenencia sociolingüística, de género y pueblo de procedencia de las personas atendidas en cumplimiento de los objetivos institucionales.

Tabla 1. Reporte de actividades institucionales realizadas y su vinculación con la procedencia, comunidad sociolingüística y de género.

Objetivo	Temas en capacitaciones, sensibilizaciones y socializaciones	Pueblo de pertenencia	Comunidad lingüística	Hombre 0 - 13	Hombre 14 - 30	Hombre 31 - 60	Hombre 61 y mas	Mujer 14 - 30	Mujer 31 - 60	Total, general
Promover el manejo de los bosques del país, fomentando y regulando su uso sostenible, protección y restauración, como mecanismo para garantizar su permanencia, recuperación y mejora de su productividad, incrementando la provisión de bienes y servicios para garantizar los medios de vida a la sociedad y contribuir con la reducción de la vulnerabilidad del país a los efectos del cambio climático.	Medidas de protección forestal (prevención, detección y manejo de plagas y enfermedades en cobertura forestal latifoliadas y coníferas)	Maya	Mam			1				1
	Medidas de protección forestal (prevención, detección y manejo de plagas y enfermedades en cobertura forestal latifoliadas y coníferas)	Maya	Sipakapense			1				1
	Asistencia técnica a colectores de semillas y viveristas sobre el uso adecuado de notas de control	Maya	Poqomchi'			1				1
	Asistencia técnica a colectores de semillas y viveristas sobre el uso adecuado de notas de control	Mestiza	Q'eqchi'						1	1
	Asistencia técnica a potenciales propietarios de fuentes semilleras, para su actualización Finca Maíz Quemado	Maya	Español			1				1

Objetivo

Promover el manejo de los bosques del país, fomentando y regulando su uso sostenible, protección y restauración, como mecanismo para garantizar su permanencia, recuperación y mejora de su productividad, incrementando la provisión de bienes y servicios para garantizar los medios de vida a la sociedad y contribuir con la reducción de la vulnerabilidad del país a los efectos del cambio climático.

Temas en capacitaciones, sensibilizaciones y socializaciones	Pueblo de pertenencia	Comunidad lingüística	Hombre				Mujer		Total, general
			0 - 13	14 - 30	31 - 60	61 y mas	14 - 30	31 - 60	
Asistencia técnica a potenciales propietarios de fuentes semilleras, para su actualización_Pinus oocarpa_Waldemar Shwendener	Mestiza	Español			1				1
Asistencia técnica a potenciales propietarios de fuentes semilleras, para su inscripción - Pinus maximinoi	Mestiza	Español			1				1
Asistencia técnica a potenciales propietarios de fuentes semilleras, para su inscripción San Pedro Carchá	Maya	Español		1					1
Podas y realeos	Mestiza	Español				1			1
Evento de capacitación para fortalecer capacidades en el uso del Módulo de Manejo Forestal, dirigido a Elaboradores de Planes de Manejo y/o Regentes Forestales.	Mestiza	Español		1	3			1	5
Montos en las diferentes modalidades de incentivos PINPEP y Probosque	Maya	Kaqchikel		1					1
Montos en las diferentes modalidades de incentivos PINPEP y Probosque	Maya	K'iche		1					1

Objetivo

Objetivo	Temas en capacitaciones, sensibilizaciones y socializaciones	Pueblo de pertenencia	Comunidad lingüística	Hombre			Hombre	Hombre	Mujer	Mujer	Total, general
				0 - 13	14 - 30	31 - 60	61 y mas	14 - 30	31 - 60		
Promover el manejo de los bosques del país, fomentando y regulando su uso sostenible, protección y restauración, como mecanismo para garantizar su permanencia, recuperación y mejora de su productividad, incrementando la provisión de bienes y servicios para garantizar los medios de vida a la sociedad y contribuir con la reducción de la vulnerabilidad del país a los efectos del cambio climático.	Montos en las diferentes modalidades de incentivos PINPEP y Probosque	Mestiza	Español		1	4	1	2	2	10	
	Planes de manejo forestal (incentivos y licencias, exentos)	Mestiza	Español			1		2	6	9	
	Planes de manejo forestal (incentivos y licencias, exentos)	Otro	Español					1		1	
	Semillas forestales (Identificación de plantaciones y bosques semilleros, recolección de semillas forestales, requisitos)	Maya	Multilingüe			1				1	
	Semillas forestales (Identificación de plantaciones y bosques semilleros, recolección de semillas forestales, requisitos)	Mestiza	Español			1	2			3	
	Semillas forestales (Identificación de plantaciones y bosques semilleros, recolección de semillas forestales, requisitos)	Otro	Español			2				2	
	Determinación de la Severidad del Fuego y sus Efectos	Maya	Itza'			1				1	

Objetivo

Temas en capacitaciones, sensibilizaciones y socializaciones

Comunidad lingüística

Hombre 0 - 13

Hombre 14 - 30

Hombre 31 - 60

Hombre 61 y mas

Mujer 14 - 30

Mujer 31 - 60

Total, general

Determinación de la Severidad del Fuego y sus Efectos	Mestiza	Español	4	7	2	2	15
Lineamientos técnicos de uso de fuego en áreas boscosas y tierras de uso agropecuario	Maya	Español			1		1
Lineamientos técnicos de uso de fuego en áreas boscosas y tierras de uso agropecuario	Maya	Kaqchikel		1			1
Lineamientos técnicos de uso de fuego en áreas boscosas y tierras de uso agropecuario	Maya	K'iche		1			1
Lineamientos técnicos de uso de fuego en áreas boscosas y tierras de uso agropecuario	Maya	Q'eqchi'		1			1
Lineamientos técnicos de uso de fuego en áreas boscosas y tierras de uso agropecuario	Mestiza	Español	1	7	1		9
Modificaciones en normativa, parámetros técnicos o lineamientos de los programas de incentivos forestales	Maya	Español				1	1
Modificaciones en normativa, parámetros técnicos o lineamientos de	Maya	Kaqchikel		2	1		3

Promover el manejo de los bosques del país, fomentando y regulando su uso sostenible, protección y restauración, como mecanismo para garantizar su permanencia, recuperación y mejora de su productividad, incrementando la provisión de bienes y servicios para garantizar los medios de vida a la sociedad y contribuir con la reducción de la vulnerabilidad del país a los efectos del cambio climático.

Objetivo

Temas en capacitaciones, sensibilizaciones y socializaciones

Pueblo de pertenencia

Comunidad lingüística

Hombre

Hombre

Hombre

Hombre

Mujer

Mujer

Total, general

Promover el manejo de los bosques del país, fomentando y regulando su uso sostenible, protección y restauración, como mecanismo para garantizar su permanencia, recuperación y mejora de su productividad, incrementando la provisión de bienes y servicios para garantizar los medios de vida a la sociedad y contribuir con la reducción de la vulnerabilidad del país a los efectos del cambio climático.	Plan de prevención y respuesta incendios forestales 2026	Maya	Español						1		1
	Plan de prevención y respuesta incendios forestales 2026	Maya	Kaqchikel		1						1
	Plan de prevención y respuesta incendios forestales 2026	Maya	K'iche		1						1
	Plan de prevención y respuesta incendios forestales 2026	Maya	Q'eqchi'		1						1
	Plan de prevención y respuesta incendios forestales 2026	Mestiza	Español	1	7	1					9
	Programas y Servicios INAB	Mestiza	Español		2			1	3		6
Subtotales											
Económico, Impulso a la vinculación del bosque a la industria forestal y el mercado											
Contribuir al desarrollo económico y social del país, impulsando la vinculación del bosque a la industria forestal y el mercado, como mecanismo para lograr mayor valor agregado de los productos forestales e	Registro nacional forestal	Mestiza	Español		1						1
	Uso de la plataforma SEINEF y Proceso para fiscalización de empresas forestales	Mestiza	Español		1						1
	Uso y Manejo de SEINEF	Mestiza	Español						1		1
	Mecanismos financieros para empresas forestales	Maya	Jakalteko/Popti'		2						2

Objetivo

incrementar la inversión y generación de empleo, y que se reconozca el aporte del sector forestal a la economía nacional.

Temas en capacitaciones, sensibilizaciones y socializaciones	Pueblo de pertenencia	Comunidad lingüística	Hombre			Mujer			Total, general
			0 - 13			14 - 30			
			0 - 13	14 - 30	31 - 60	61 y mas	14 - 30	31 - 60	
Mecanismos financieros para empresas forestales	Maya	Kaqchikel		1					1
Mecanismos financieros para empresas forestales	Maya	K'iche		1					1
Mecanismos financieros para empresas forestales	Mestiza	Español		1	4			1	6
Socialización de la Guía para Estudios de Rendimiento de Transformación Primaria	Maya	Kaqchikel		1					1
Socialización de la Guía para Estudios de Rendimiento de Transformación Primaria	Maya	K'iche		1					1
Socialización de la Guía para Estudios de Rendimiento de Transformación Primaria	Mestiza	Español		1	3			2	6
Subtotales			0	6	11	0	0	4	21

Social, Fortalecimiento a la Gobernanza Forestal

Fortalecer la gobernanza forestal consolidando alianzas con los gobiernos y organizaciones locales, para promover el vínculo de los bienes y servicios del bosque con el desarrollo social, fomentando la cultura forestal, incrementando la legalidad	Creación y seguimiento de sistemas de control y vigilancia forestal municipal-SCVFM-	Maya	Q'eqchi'	1						1
	Creación y seguimiento de sistemas de control y vigilancia forestal municipal-SCVFM-	Mestiza	Español		2					2
	Inducción del personal OGM	Maya	K'iche		1					1

Objetivo

*y reduciendo la
conflictividad en torno al
uso del bosque.*

Temas en capacitaciones, sensibilizaciones y socializaciones	Pueblo de pertenencia	Comunidad lingüística	Hombre		Hombre 14 - 30	Hombre 31 - 60	Hombre 61 y mas	Mujer 14 - 30	Mujer 31 - 60	Total, Total, general
			0 - 13	14 - 30						
Registro/actualización ogfm	Maya	Poqomchi'		1						1
Registro/actualización ogfm	Mestiza	Español			1		1			2
Seguimiento convenios y/o cartas de entendimiento	Maya	Español		1						1
Seguimiento convenios y/o cartas de entendimiento	Maya	Kaqchikel			2					2
Seguimiento convenios y/o cartas de entendimiento	Mestiza	Español		2	2					4
Suscripción de convenios y/o cartas de entendimiento	Maya	Español		1						1
Suscripción de convenios y/o cartas de entendimiento	Maya	Kaqchikel		1						1
Subtotales			0	7	8	0	1	0		16
Total, General			0	28	74	6	13	24		145

[Signature]

Inga. Andrea Agustina Domingo.
Delegada de Evaluación y Seguimiento Institucional

Vo. Bo.



Ing. Frl. Luis Gerardo Calmo Gómez
Jefe de Evaluación y Seguimiento Institucional
INSTITUTO NACIONAL DE BOSQUES
-INAB-



Instituto Nacional de Bosques
Más bosques. Más vida



Guatemala, 8 de diciembre de 2025
Oficio No. DPESI.146.2025

Licenciada
Zadia Ofelia Castillo Ruíz
Encargada de información Pública y Administrativa
Dirección de Asuntos Jurídicos

Estimada Licenciada Castillo:

Reciba un cordial saludo de la Dirección de Planificación, Evaluación y Seguimiento Institucional deseándole éxitos en sus labores diarias. Por este medio envío a usted la información actualizada correspondiente al mes de noviembre del año 2025, solicitada mediante Oficio No. UIP-A-231-2025/ZOCR, en ese sentido, me permito informarle lo siguiente:

5.... plan operativo anual y los resultados obtenidos en el cumplimiento del mismo.

Se adjunta el avance físico de la Institución correspondiente al mes de noviembre 2025.

4. Viáticos...

Se adjunta informe detallado conjuntamente con el listado de viajes nacionales.

12. Listado de viajes nacionales... autorizados... tanto boletos aéreos como de viáticos.

Se adjunta el estado de movimientos de viáticos y viajes nacionales.

28. Informe actualizado sobre los datos relacionados con la pertenencia sociolingüística de los usuarios en los servicios que presta el INAB....

Se adjunta Informe correspondiente al mes de noviembre 2025, el cual contiene los datos relacionados con la pertenencia sociolingüística y género.

Sin otro particular.


Ing. Nery David Sandoval Díaz
Director de Planificación, Evaluación
y Seguimiento Institucional
Instituto Nacional de Bosques
-INAB-

